

ЗАЛА 18  
ШКАФЪ 23.  
ПОЛКА 5.  
№ 144.

ЗАЛА 18

ШКАФЪ 23.

ПОЛКА 5.

№ 144.

ПИСЬМО

БАРОНА ГОЛБЕРГА

къ пріятелю

О СРАВНЕНІИ

АЛЕКСАНДРА ВЕЛИКАГО

съ


КАРЛОМЪ XII

*Королемъ Шведскимъ.*

---

ВЪ САНКТПЕТЕРБУРГѢ,

Съ дозволенія указнаго, 1788 года.





THE NEW YORK

LIBRARY OF THE

NEW YORK

LIBRARY OF THE

NEW YORK

OF

THE NEW YORK

LIBRARY OF THE

NEW YORK

LIBRARY OF THE



---

Государь Мой!

Въ послѣднемъ моемъ письмѣ старался я показашь, что многія Курцїевы и другихъ писателей о Александрѣ великомъ спрогїя разсужденїя неосновательны; но изъ того неслѣдуешь, чтобы я сего Государя признавалъ совсѣмъ невиннымъ. Онъ подверженъ былъ многимъ и великимъ порокамъ. Единое его власполюбіе, коему слѣдуя, приносилъ шмы людей на жершву, можетъ служишь сему въ доказательство. Таковаго Государя можно почешь бичемъ рода человѣческаго, и кажешся ни какое дѣло толикїя хулы недостойно, какъ оставя свое опечество, прошекашъ съ обнаженнымъ мечемъ другїя земли, и подвергая оныя за-

пустѣннѣю проливатьъ кровь неповинную. Таковъ владѣтель нестоитъ и именованъ бытъ государемъ, кольми паче героемъ; его болѣе можно уподобить смертоносной язвѣ, плачевныя вездѣ слѣды и напоминанія по себѣ оставляющей. Симъ образомъ разсуждать можно и о Юліи Кесарѣ. Плутархъ въ сравнительныхъ своихъ описаніяхъ славныхъ мужей уподобляетъ уже ихъ другъ другу, несмотря, что они почти въ одномъ только семъ свойствѣ между собою сходны. По моему мнѣнію подобенъ Македонскій Царь болѣе Королю Шведскому Карлу XII, ибо кажется что сей представляя себѣ жизнь онаго всегдашнимъ образцомъ слѣдовалъ ему споль ревностно, что увидя въ одно время у Боала строгое о Александрѣ разсужденіе, такъ разгнѣвался, что никогда впредъ не читывалъ его сочиненій. Оба сии Государи достигнули до правленія въ молодыхъ лѣ-



пахъ, и оба наслѣдованныя ими госу-  
дарства вскорѣ оставили: Александръ у-  
далясь отъ своего, не видалъ онаго болѣе;  
а Карлъ возвратился въ оное не задол-  
го передъ концемъ своей жизни. Обна-  
живъ мечъ, оба никогда руки отъ  
оного неиспраздняли. Оба въ непре-  
рывномъ были движеніи, и ни копо-  
рый не могъ на одномъ мѣстѣ быть  
спокойно, подобно какъ бы земля го-  
рѣла подъ ихъ ногами; ни камени-  
стыя горы, ни широкія рѣки, ни  
великія шопи не могли удержанъ ихъ  
спремленія; и чѣмъ шягоснѣе и  
опаснѣе былъ путь, тѣмъ съ боль-  
шею охотою оной предпринимали.  
Оба великіе были полководцы, но за-  
бывъ, что они предводители, сража-  
лись часто наряду съ простыми воина-  
ми. Великую Александръ показалъ отва-  
гу, скочивъ нѣкогда одинъ съ стѣны въ  
осажденной городъ, но смѣлость Кар-  
ла XII. была еще болѣе, когда онъ въ  
Бендерахъ отъ цѣлаго Турецкаго



войска одинъ отбивался. Дѣло Карла XII. подобно опчаянїю; ибо Александръ полагаясь на обыкновенное свое щастїе могъ еще надѣяться, что войско его поспѣвши къ нему на помощь прежде, нежели онъ побѣжденъ будетъ отъ непрїятелей; но Карлъ невидѣлъ ни какого человѣческаго вспоможенїя, и кромѣ особливаго и неожиданнаго чуда ни какъ не могъ спастися, однако пребылъ твердъ въ своемъ предпрїяшїи. Обѣихъ ихъ любили солдаты, но перваго еще болѣе за тѣмъ, что онъ съ ними открытѣе и ласковѣе обходился. О Александрѣ сказать не можно, болѣе ли его любили, или болѣе ему удивлялись; но о Шведскомъ Королѣ извѣстно, что болѣе его высокимъ свойствамъ чудились, нежели особу его любили: оба долгое время наперсниками были щастїя, и все что ни предпринимали, удавалось. Но щастїе оставило наконецъ послѣдняго. Александръ

умеръ посредѣ побѣдъ и торжествъ  
 а Карлъ срывая и попопляя чрезъ  
 нѣсколько лѣтъ , какъ нѣкое  
 свирѣпое наводненіе , все на пуши  
 встрѣчающееся , лишился напоследокъ ,  
 не токмо всего побѣдами приобрѣшен-  
 наго , но потерялъ немалую долю и  
 собственнаго своего государства , и  
 принужденъ былъ всѣ отъ ща-  
 стія полученныя дарованія съ су-  
 дубымъ возврашью уронить . По  
 Александрову щасію , былъ онъ во  
 времена свои одинъ только Алек-  
 сандръ въ свѣтѣ , а по нещасію  
 Карлову возсталъ во времена его дру-  
 гой Карлъ , ни въ чемъ ему неуступав-  
 шій . Еслибъ по сему Александръ  
 при походѣ своемъ въ Индію вмѣсто  
 Пира обрѣлъ Петра предъ собою спо-  
 ящаго , тобы и ему уповашельно  
 пожъ нещасіе было при Гангѣ , ка-  
 ковое Карлу при Днѣпрѣ случилось .  
 Оба были великодушны , и желали  
 лучше совсѣмъ неимѣть побѣды , не-



жели одержать оную какими нибудь хитростями и пронырствами. Воюя, имѣли единое намѣреніе, то есть чтобы приобрести имя побѣдителя, и подобному оба образцу слѣдовали. Александръ бралъ примѣръ съ Ахиллеса, а у Карла исторія Александра изъ рукъ почти невыходила; однако такое правило въ Королѣ Христіянскомъ гораздо болѣе, нежели въ Монархѣ языческомъ, достойно хуленія. Но еслибъ Карла училъ Аристотель, тобы онъ можетъ быти владычествующую спрасить непочетъ за героическую добродѣтель, и иногда бы о должности Государя помыслилъ. Какъ Король Шведской воспитанъ въ младенчествѣ, того не знаю, но кажется, что либо на воспитаніе его мало употреблено было раченія либо онъ весьма рано опспалъ оптученія, почитая упражненія въ дѣлахъ военныхъ единственно Королю за пристойное, а прочее все суету



дрѣмъ называя. Александръ напрошивъ  
 того наслаждался изящными насшав-  
 леніями именишаго онаго Аристо-  
 шеля, копорый училъ его полишикѢ,  
 правоученію и фолозофїи съ поли-  
 кимъ раченіемъ, что ежелибъ козно-  
 плешенное Апшала и Клеопашры со-  
 вѣщаніе сбылось по ихъ желанію, и  
 онъ бы изъ наслѣдства въ правленіи  
 былъ выключенъ, то могъ бы быть  
 въ какомъ нибудь греческомъ городѢ  
 публичнымъ учителемъ. Но сіе са-  
 мое его познаніе о филозофїи и о долж-  
 ностяхъ Государя подаешъ прищчи-  
 ну судить о немъ шѢмъ спрожае  
 и почишашъ его за шокое чело-  
 вѢка, въ копоромъ ни какое врачев-  
 ство ни малѣйшаго немогло имѢшъ  
 дѢйствія, и если въ прошчемъ,  
 опложивъ власполюбіе, надъ обоими  
 сими Государями съ равною власшвовав-  
 шее силою, спанемъ ихъ разсмашири-  
 вашъ, то найдемъ что они многія,  
 великія и высокія имѢли добродѢтели,

которыхъ для владычествующей спра-  
 сши, всѣ прошія угнѣтавшей, было  
 невидно; ибо о нихъ по мнѣнію  
 Юлія Кесаря сказать было можно: еже-  
 ли нарушать право, то должно сію нару-  
 шать для одного царствованія; въ  
 прошчихъ же дѣлахъ надлежитъ вся-  
 чески наблюдать справедливость. Но  
 сожалѣнія достойно, что добродѣтель  
 при таковыхъ обстоятеляхъ дѣй-  
 ствовати не можетъ и болѣе посторон-  
 нему слушателю въ такомъ судилищѣ  
 подобна, гдѣ таковая владычествую-  
 щая страсть имѣетъ предсѣданіе и  
 рѣшитъ дѣла по своимъ прихотямъ.  
 Примѣчаютъ въ прощемъ, какъ уже ска-  
 зано, великія въ сихъ Государяхъ при-  
 родныя добродѣтели, коль часто толь-  
 ко ихъ властолюбіе и ко снисканію  
 славы жажда дозволяли, ихъ испол-  
 нять. Оба были простосердечны,  
 правдивы и къ деньгамъ не падки; оба  
 набожны, хоша каждой по своему

обычаю и закону. Карлъ непрогуливалъ никогда службы божественной, и ни единого дня не пропускавалъ, въ кошорой бы войско его несобарилось на молишву, и нѣкошорыхъ стиховъ не воспѣвало. Александръ не прогуливалъ ни единыя жертвы, и не предпринималъ ни какого важнаго дѣла, несовѣтовавъ прежде съ Ариспархомъ, кошораго для отправления службы божественной по всюду возилъ съ собою, хощя иныя и думающъ, что ни шотъ ни другой не исполнялъ сего шотъ внушреннаго своего побужденія и увѣренія, шѣмъ наипаче, что многими своими дѣлами ясно показывали, что не весьма къ закону прилѣплялися. Но искусство свидѣтельствуетъ, что Белево положеніе не совѣмъ несправедливо, что многіе живутъ не по признаннымъ и принятымъ искренно правиламъ, но ко всему владычествующими ихъ приспращіями бывающъ побуждаемы. Что



касается до Короля Шведскаго, то въ немъ ни малѣйшаго признака таковаго лицемѣрія невидно, но болѣе являлъ онъ дословѣрные опыты страха Божія и горячаго къ закону усердія, коль часто только владычествовавшая надъ нимъ спрасть до того его допускала; благочестіе Александрово больше подвержено сомнѣнію, но какъ онъ съ природы былъ простосердеченъ, то вѣрояшно, что и въ разсужденіи вѣры сполькоже мало какъ и Карлъ XII. притворствовалъ; ибо въ нѣкоторомъ мѣстѣ сочиненій моихъ показано, что православное и чистое ученіе съ православнымъ житіемъ навсегда бываетъ совокупно; оба великіе сїи монархи съ младенчества къ понесенію всякаго труда и беспокойства приобыкли, и здоровое, крѣпкое, и равно какъ бы желѣзомъ обложенное шѣло имѣли. Дождь, зной, бдѣніе и работа, немогли ошягошить и ущомить ни котораго;

они полагаясь на крѣпость и силу шѣлъ своихъ ничего не спрашились. Александръ бывши облишъ весь потомъ, бросился, нимало несумнѣваясь, о опасности, въ случившуюся рѣчку, и выкупавшись въ оной, съ крайнимъ поврежденіемъ здоровья своего, проспудился. Есплибъ при томъ, былъ Карлъ, тобы конечно послѣдовавъ ему неопрекса, и по видимому таковоебы купаніе здравію его сполькоже было вредительно. Какъ Александръ споль былъ здоровъ и крѣпокъ, что великую тягосъ и неспокойство сносишь могъ, безъ малѣйшого здравію ущерба; такъ и Карлъ такое имѣлъ желѣзное шѣло, о которомъ бы надлежало думать, что оно не изъ плоти и крови, какъ обыкновенное шѣло человѣческое, но изъ матеріи, нерушимою почти крѣпостию мешаллу подобной, состояло. Шведскіе солдаты подъ его предводительствомъ такъ были приучены



воинскимъ и пропчимъ неспокойствамъ и шрудноспямъ, чшодревнимъ Гукишамъ, во времена Циска и Прококія бывшимъ, не уступали. Но какъ къ тому ни были привычны, однако думаю, чшо никто, ошъ Генерала до рядоваго солдата, не могъ сноситъ шягоспей и зашрудненій съ шоликою перешужноспію какъ сей великій ихъ полководецъ: онъ день и ночь во весь коншой скокъ по проспраннымъ полямъ и дремучимъ лѣсамъ, ушомивъ ближнихъ рабовъ своихъ, одинъ разбѣзжая, имѣлъ обнаженную главу, часшо снѣгомъ покрышую; иногда же возвращаясь въ крови и въ ранахъ съ сраженія, не призывалъ врачей для пользованія, мешался на землю, окушывался епанчею, и вспавалъ поушру бодръ, здоровъ и крѣпокъ, иногда сапоги по цѣлому мѣсяцу съ ногъ его не сходили, такъ чшо должно было оныя разрѣзывать. Не дивно по сему, чшо просшой народъ, видя шаковыя его поступки, и



между храбростію и необузданною молодостію различія не полагая, почитаетъ его больше Александра, но философъ разсуждаетъ иначе: онъ хотя совѣщаетъ приваживать шѣло къ понесенію всякихъ трудностей, но не великъ, забывая человѣчество уподобляясь звѣрямъ дикимъ. Александръ довольствовался иногда худою пищею и ѣлъ тоже, что его солдаты; но Карлъ всегда и вездѣ боною былъ доволенъ, презирая все изъ сладкихъ составовъ искусствомъ рукъ человѣческихъ уготованное, такъ, что съ великою охотою одною только водою и хлѣбомъ довольствовался. Симъ образомъ Александръ подобенъ Аристиппу, ни сухояденія, ни сладкихъ вѣщъ не презиравшему; а Карла сравнить можно съ Діогеномъ, въ хлѣбѣ и водѣ состоявшую трапезу въ бочкѣ своей съ великимъ удовольствіемъ пріемлющимъ. Король Шведской превосходилъ по сему воздержностию своею не только Царя Маке-

донскаго, но и всѣхъ исторіею безсмертію преданныхъ; тожъ самое можно сказать и о цѣломудріи, въ которомъ Шведскій Король безприкладнымъ образцомъ почестся можетъ. Нѣкогда прислана была къ нему для ходашайства съ дѣлами женщина, но коль прекрасна и прелестна ни была сія особа, однако ни осанистымъ своимъ видомъ, ни умильными взорами, ни разумными и нѣжными предложеніями, немогла поколебать твердоспи его въ свою полъ зу. Изъ сего видно, что Венера ни малѣйшія надъ нимъ власти не имѣла, и что Купидонъ напрасно терялъ свои стрѣлы, пуская оныя въ Государя, на Елену и на Медузу при равномъ сердца состояніи взиравашаго. Въ наипаснѣйшихъ сраженіяхъ оба спокойны были духомъ, и присутствіе онаго непокидало ихъ ни въ самыхъ жесочайшихъ битвахъ. Сердце у нихъ не болѣе шосковало, когда ошвсюду окружены были солосшашами, какъ когда на дру-



желюбномъ собраніи пріятелей бесѣдовали: таковое свойство, понеже особливо полководцамъ нужно, то чрезъ оное ясно показывали, что они для того родились, дабы быть полководцами; но преизящному сему дарованію не всегда послѣдовали; ибо забывъ вовсе иногда свое достоинство, должность рядоваго солдата исполняли. Оба удобно прийши могли въ гнѣвъ и ярость. Гнѣвъ перваго былъ жесточе, но продолжался не долго, другой могъ оной хопя лучше скрыть, но никогда почти вины неопускалъ. Невѣроятно, чтобъ Карлъ учинилъ такое истязаніе, каковое Александръ совершилъ въ запальчивости надъ Клипомъ; но Александръ не поступилъ бы такъ свирѣпо, какъ Король Шведской съ Паткулемъ. Гнѣвъ перваго подобенъ былъ жестокой бурѣ, послѣ дождемъ, то есть слезами и раскаяніемъ сопровождаемой; но гнѣвъ послѣдняго сходствовалъ хопя не съ





толь жестокою, но долго стоящую бурю. И такъ сія обоихъ государей спрасъ происходила отъ разныхъ испочниковъ; у Александра отъ горячей крови, а у Короля Шведскаго отъ желчи: въ семъ оба они достойны хуленія, однако послѣдній еще болѣе, нежели первой; ибо Александръ грѣшилъ отъ завальчивости, а Карлъ съ умысломъ. Хошя оба власполюбіемъ были надмѣнны; но при всемъ томъ войны однимъ начинаемыя, справедливыѣ были другимъ производимыхъ. Карлъ могъ показатъ многія начашой брани причины а Александръ о своихъ военныхъ подвигахъ ни малѣйшія. Что же Александръ войну велъ съ непрерывнымъ счастіемъ, изъ того кромѣ обычныхъ приключеній ничего неслѣдуешъ, то естъ, что иногда отважныя и нелѣпыя предпріятія удачно съ рукъ сходяшъ. Въ прочемъ сіе можио приписать шогдашнему обстоятельству времени; ибо естълибъ россійскій Импера-

торъ былъ Дарій, тобы и Карлъ Швед-  
 скій имѣлъ Царя Македонскаго счастіе;  
 а есѣлибъ *Петръ Великій* былъ Царемъ  
 въ Персіи, тобы и Александръ подоб-  
 но Карлу XII остался побѣжденнымъ;  
 ибо Шведское войско Македонскому въ  
 храбросѣи ничемъ неуступало и пред-  
 водитель онаго такой же былъ разу-  
 мный и искусный вождь какъ и Маке-  
 донскій. Военскимъ и чрезвычайнымъ  
 Карла XII. способностямъ шѣмъ болѣе  
 надобно удивляться, что онъ ихъ ни  
 отъ кого примѣромъ или наукою не-  
 заимствовалъ, но вдругъ сдѣлался самъ  
 чрезъ себя полководцемъ. Александръ  
 же на многихъ сраженіяхъ подъ пред-  
 водительствомъ отца своего при-  
 сущствовалъ и преизящнымъ наспа-  
 вленіемъ славнѣйшаго сего тогдашнихъ  
 временъ учителя приобрѣлъ уже иску-  
 сство и знаніе великому вождю потреб-  
 ное, прежде нежели самъ предводитель-  
 ствовалъ войскомъ. На конецъ можно и сіе  
 нѣкошорымъ образомъ приписать къ



славѢ Карла XII. что онѢ побѣдоноснымѢ своимѢ оружіемѢ старался единственно приобрѣсть безсмертное имя а не завоеванными землями государство свое увеличить; АлександрѢ же по военному праву присвоилѢ всѢ области нашеславѢемѢ своимѢ подѢ владѢніе свое покоренныя и всякое завоеванное Государство почиталѢ средствомѢ къ покоренію другаго, и его желанія шоль далеко простиралися, что вся вселенная мала и шѣсна для него казалась; ибо какѢ Парменій ему совѣщивалѢ, чтобѢ принять выгодное предложеніе Дарія, всю пространную Персидскую монархію пополамѢ раздѣлишь съ нимѢ хотѣвшаго, то АлександрѢ отвѣщивовалѢ: естѣлибѢ я былѢ Парменій, тобы ни мннушы непомѣшкалѢ согласишься на сіе предложеніе. Правда, можно бы сказать, что и Карлу XII ненедоставало хотѣнія, что бы государство свое увеличить завоеванными областями, и что ежелибы тогда такіе были времена



какъ при Александрѣ, тобы и онъ послѣдовалъ стопамъ его зашѣмъ, что тогда обыкновенно оставлялъ у себя все то побѣдитель, что силою меча покорилъ подъ свою державу. Но во дни наши государства и республики совсѣмъ на иномъ положеніи и не причисляется область оружіемъ завоеванная скоро къ той, которая принадлежитъ побѣдителю, но отъбывшая войною города и земли отдаются обыкновенно при окончаніи войны и при послѣдовавшемъ мирномъ договорѣ, паки прежнему ихъ Государю. Разсуждая же, въ какомъ состояніи была Европа, когда Карлъ съ побѣдоноснымъ своимъ воинствомъ стоялъ посреди Германіи, и видя, что онъ ничего не присвоилъ себѣ отъ земель въ рукахъ его бывшихъ и довольно сильного защитника неимѣвшихъ, примѣчается, что онъ единственное имѣлъ намѣреніе, дабы снискать имя побѣдителя неспребуя и нежелая ничего за

свой трудъ, за щаніе и за попеченія, ибо коль мало другіе державы предпріятіямъ его прошивиться дерзали, доказываешь тошъ примѣръ, когда онъ вступился за Силезскихъ протестантовъ и Императору законъ за закономъ предписывалъ, который на все соглашаяся сказалъ: естлибъ Король Шведскій захотѣлъ, чѣобъ я Люшеранскую вѣру принялъ, тобъ миѣ и то здѣлашъ надлежало. И такъ изъ всѣхъ приведенныхъ мною обстоятельствъ видно, что сїи два Государи найудобнѣйше другъ съ другомъ сравнены бышъ могушъ, сходствуя совершенно какъ личными своими свойствами такъ и дѣлами; ибо хошя въ малости одинъ отъ другаго и разняшя, однако кажется будшобы духъ Александровъ преселился въ шѣло Короля Шведскаго, или что сей послѣдній жизнь перваго при всѣхъ дѣлахъ своихъ имѣлъ образцомъ и примѣромъ.



Видя изъ слабаго сего начертанія геройскій духъ, непреоборимый нравъ и безпримѣрную храбрость Карла XII управлявшаго неуспрашиваемымъ и ко всѣмъ воинскимъ трудностямъ приобученнымъ войскомъ, представше себѣ, коль превосходными и опличными дорowanіями обладалъ попѣ, который усмирилъ неукропимой духъ и опважился не только пропивоборствовать ему, но и низложилъ совершенно кичливостъ и гордыню къ безсмертной славѣ своей и пользѣ опечесства, обновленнаго, просвѣщеннаго и ушверженнаго имъ на столь швердомъ камени, что оному чудиться будущъ народы въ грядущія времена столь же, какъ дивился нынѣ свѣтъ, въ лѣтописяхъ коего необрѣтается примѣра ни столькому величію духа, ни столькому мужесству, ни столькой прозорливости и мудрости, каковою сіялъ порфиноносный наперстникъ земли и неба, Великій Петръ.









